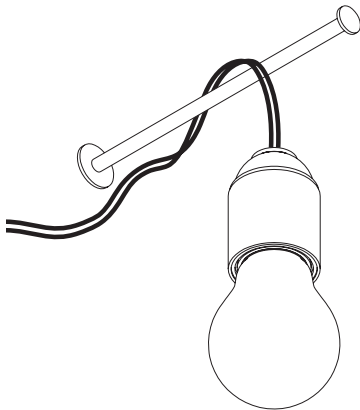




davide groppi



Luce per vedere, luce per sentire.

要素。
简洁、轻盈、激情、创意和宏伟, 构成了我们设计理念的基本
ZH - 非常感谢您选择 Davide Groppi 品牌灯具。
Вот основные составляющие наших проектов.
Простота, легкость, эмоция, креатив и умение удивлять –
RU - Благодаря за выбор светотехника Davide Groppi.
projectos.
deslumbramento são as peças fundamentais dos nossos
Simplicidade, delicadeza, emoção, inovação e
PT - Obtingado por escolher um candeeiro Davide Groppi.
componentes fundamentais de nuestros proyectos.
ES - Gracias por haber elegido una lámpara Davide Groppi.
Sencillez, ligereza, emoción, invención y asombro son los
entschieden haben. Einfachheit, Leichtigkeit, Emotion,
unserer Projekte.
Erfindung und Erstaunen sind die grundlegenden Elemente
PT - As descrições dos símbolos relativos a essa lâmpada
lampara se pueden encontrar en la hoja de leyenda adjunta.
DE - Danke, dass Sie sich für eine Lampe von Davide Groppi
La simplicité, légèreté, émotion, invention et surprise sont
l'essence de nos projets.
FR - Merci d'avoir choisi une lampe Davide Groppi.
amazement are the fundamental components of our designs.
Simplicity, weightlessness, emotion, creative invention,
EN - Thank you for choosing a Davide Groppi light.
le componenti fondamentali dei nostri progetti.
Semplicità, leggerezza, emozione, invenzione e stupore sono
IT - Grazie per aver scelto una lampada Davida Groppi.
Le descrizioni dei simboli relativi a questa lampada si
trovano sul foglio legenda allegato.
EN - The descriptions of the symbols relating to this light are
found on the legend sheet attached.
FR - Les descriptions des symboles relatifs à cette lampe se
trouvent sur la légende fournie en annexe.
DE - Die Beschreibung der Symbole für diese Lampe
finden Sie auf dem beigefügten Blatt der Zeichenerklärungen.
ES - Las descripciones de los símbolos relacionados con esta
lampara se pueden encontrar en la hoja de leyenda adjunta.
PT - As descrições dos símbolos relativos a esta lâmpada
encontram-se na folha de legenda em anexo.
RU - Описание символов, относящихся к этой лампе
находится в приложении с условными обозначениями.
ZH - 灯具所使用的符号描述, 可参阅附件说明书。
AR - يمكن العثور على أوصاف الرموز المصغرة لهذا المصباح على ورقة الرموز المرفقة.

IT - Istruzioni di installazione ed impiego.

Attenzione
La sicurezza dell'apparecchio è garantita solo rispettando queste istruzioni sia in fase di installazione che di impiego.
È necessario conservare.
- All'atto dell'installazione ed ogni volta che si interviene sull'apparecchio, assicurarsi che sia stata tolta la tensione di alimentazione.
- L'apparecchio non può essere in alcun modo modificato o manomesso, ogni modifica ne può compromettere la sicurezza rendendo lo stesso pericoloso. Davide Groppi srl declina ogni responsabilità per i prodotti modificati.

EN - Installation and use instructions.

Attention
Safety of the appliance is only guaranteed by complying with these instructions both during the installation and use phase. They must be kept.
- On installation and each time you intervene on the appliance, ensuring the power supply was disconnected. The appliance cannot be altered or tampered with in any way, any changes would compromise safety, making it dangerous. Davide Groppi srl cannot be held in any way liable for altered products.

FR - Instructions pour l'installation et l'utilisation.

Attention
La sécurité de l'appareil peut uniquement être garantie en respectant ces instructions, aussi bien lors de l'installation que lors de l'utilisation.
Il est nécessaire de les conserver.
- Assurer que la tension d'alimentation a été coupée avant de procéder à l'installation et à une intervention sur l'appareil.
- L'appareil ne peut en aucun cas être modifié ni manipulé ; toute modification peut en compromettre la sécurité et le rendre dangereux. Davide Groppi srl décline toute responsabilité pour les produits modifiés.

DE - Installations- und Bedienungsanleitung.

Die Sicherheit des Gerätes ist nur gewährleistet, wenn diese Anweisungen sowohl bei der Installation als auch beim Gebrauch beachtet werden.
Diese Anweisungen müssen aufbewahrt werden.
- Stellen Sie bei der Installation und bei jedem Eingriff am Gerät sicher, dass die Stromversorgung unterbrochen ist.

- Das Gerät darf nicht verändert oder manipuliert werden.

Änderungen können die Sicherheit beeinträchtigen und eine Gefahr darstellen. Davide Groppi srl lehnt jegliche Haftung für veränderte Produkte ab.

ES - Instrucciones de instalación y de uso.

La seguridad del aparato sólo se garantiza si se siguen estas instrucciones durante la instalación y el uso.
Es necesario mantenerlas.
- Cuando se instale y cada vez que intervenga en el aparato, asegúrese de que la tensión de alimentación ha sido desconectada.

- El aparato no puede ser modificado o alterado de ninguna manera, cualquier modificación puede comprometer la seguridad y hacerlo peligroso. Davide Groppi srl declina toda responsabilidad por los productos modificados.

PT - Instruções de instalação e emprego.

Atenção
A segurança do aparelho é garantida apenas respeitando essas instruções tanto na fase de instalação quanto naquela de emprego.
- No ato de instalação e toda vez que for necessário intervir no aparelho, assegurar-se de que tenha sido removida a tensão de alimentação.
- O aparelho não pode ser modificado ou adulterado em nenhum modo, qualquer modificação pode comprometer a sua segurança, tornando o mesmo perigoso. Davide Groppi srl declina qualquer responsabilidade pelos produtos modificados.

RU - Инструкция по установке и использованию.

Безопасность аппарата гарантируется только при соблюдении этих инструкций как при установке, так и при использовании.
Несоблюдимо их сохранять.
- При установке и всякий раз при проведении операции с аппаратом, убедитесь, что отключено напряжение питания.
- Ни в коем случае нельзя модифицировать или изменять устройство под угрозу его надёжности, делая его небезопасным.
Компания Davide Groppi srl снимает с себя любую ответственность за изменённые продукты.

ZH - 安装及使用说明

注意

只有在遵守安装及使用阶段的说明情况下, 才能保证电器的安全。

全。必须将本文件妥为保存。

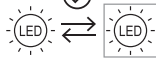
开。

- 电器不得以任何方式修改或篡改, 任何修改都有可能损害其安全性能, 产生危险。

Davide Groppi srl 拒绝承担任何修改产品导致的任何责任。

AR - تعليمات التركيب والاستخدام.

تنبيه
يجب ضمان سلامة الجهاز فقط من خلال مراعاة هذه التعليمات أثناء التركيب والاستخدام. ينبغي الاحتياام بقا.
- عند التركيب وكلا يجب تجنب كل في الجهاز تأكد من أنك قمت بفصل التيار الكهربائي.
- لا يمكن تعديل الجهاز أو التعديل به بأي طريقة. إن أي تعديل يمكن أن يخلق سلامة ويضلل خطير.
تفصي Davide Groppi srl



IP65



Code 1A421XX00A.XX.20
0,6 W LED - 36 V DC
E27

Davide Groppi srl
Via Belizzi 20 / 22 - 29122 Piacenza - Italia - Ph. +39.0523.571590
info@davidegroppi.com - www.davidegroppi.com

Davide Groppi srl © 2023
Società soggetta a direzione e coordinamento di Italian Design Brands spa



7A4210020 - 20230608

Installation with ring

1A

Min 50 mm

Min 50 mm

2A

Installation without ring

1B

Min 50 mm

Min 50 mm

2B

Natural anodizing

Example of installation

Connector included

Driver not included

N

L

Safety driver SELV
IEC/EN 61347-2-13
constant voltage
36 V=DC - Min 0,6 W

0,5 m

0,5 m

Blue

Yellow

Red

Blue

Rubber cable,
for example H05RN-F
Min 1,5 mm² - Max 2,5 mm²

Black wire

Red wire

1,5 m

1,5 m

Example of installation

Connector included

Driver not included

N

L

Safety driver SELV
IEC/EN 61347-2-13
constant voltage
36 V=DC - Min 0,6 W

0,5 m

0,5 m

Blue

Yellow

Red

Blue

Rubber cable,
for example H05RN-F
Min 1,5 mm² - Max 2,5 mm²

Black wire

Red wire

1,5 m

1,5 m